

LA MUNICIPALITE DIT *MERCI!*

LA FÊTE AU VILLAGE: UN SUCCÈS RENOUVELÉ GRÂCE AUX BÉNÉVOLES ET AUX GÉNÉREUX COMMANDITAIRES

Le temps, cette année, a été de notre côté toute la journée. Ainsi les exposants de la vente de débarras ont fait état d'une année record pour l'achalandage et la vente. On y a vu de nouveaux citoyens, contents d'avoir l'occasion de découvrir leurs concitoyens, beaucoup d'enfants qui se sont amusés ferme dans la structure gonflable. Grâce à la générosité de nos commanditaires, nous avons réussi à offrir des cadeaux de valeur à nos citoyens lors d'un tirage réservé aux gens d'Ulverton. La musique a fait lever de leur siège un bon nombre de danseurs et de danseuses (les filles sont toujours plus nombreuses que leurs conjoints sur le plancher de danse).

Voilà une journée où tout s'est passé naturellement comme si les choses se faisaient toutes seules. Il y a pourtant une quantité de bénévoles en amont qui se sont affairés avant, pendant et après le 11 août. Et le conseil municipal tient à leur rendre un hommage tout particulier.

MERCI AUX BÉNÉVOLES :

Lynda St-Pierre et **Gaétan Provost** à l'organisation de la vente de débarras

Shirley Cross et **Sarah Jones** aux *hot dogs*, desserts et breuvages

Lise Ouellet, **Nicole** et **Sylvain Clair**, **Nick Bonenfant**, **Jacques Poliquin** et **Vicki Turgeon** au blé d'inde...et j'en oublie!

Marvin Richards à la vente de coupons

Carl Arcand, aux détails de dernière heure

Robert Bélanger, à l'aménagement, à la préparation du site, au ménage avant et après la journée, avec **Nick Bonenfant** et **Corey Cross** pour le nettoyage après la fête

Jean-Pierre Bordua, aux ballons, blé d'inde, tirage etc.

Mark Cross, à la recherche de jeu gonflable

France Bouthillette, à la livraison et au retour du jeu gonflable

Claude Mercier, à la préparation immédiate du site

Et **CLAUDE LEFEBVRE**, à la préparation du site, à l'achat de la nourriture, du gaz propane et de toutes ces petites choses qui font que rien ne manque au plaisir de tout un chacun, à la distribution des billets de tirage, à l'organisation et à la tenue des tirages et j'en passe. Monsieur Lefebvre s'est dépensé sans compter pour assurer le succès de la fête.

JAMAIS VENTE DE GARAGE N'AURA ÉTÉ PLUS GÉNÉREUSE POUR DEUX CAUSES ESSENTIELLES

Comme chaque année depuis leur arrivée à Ulverton, Lise Ouellet et Nick Bonenfant se servent de la vente de débarras pour recueillir des fonds qu'ils remettent à la **Fondation québécoise du cancer** et à **JEVI**, un organisme de prévention du suicide. La Fondation québécoise du cancer tient à remercier tous les donateurs qui ont contribué aux 407,55 \$ que

leur ont remis Lise et Nick. Quant à JEVI, l'organisme a reçu 383,70 \$. Saluons cette belle initiative renouvelée annuellement par Lise et Nick.

LA MUNICIPALITE D'ULVERTON TIENT AUSSI A REMERCIER SES GÉNÉREUX COMMANDITAIRES

C'est grâce aux commanditaires suivants que la fête est possible et que la Municipalité peut remettre à ses citoyens des prix pouvant aller jusqu'à une valeur de 100 \$. Merci à

Karine Vallières, députée de Richmond

Les Services EXP Inc., Monty Sylvestre, Maisons et Chalets à louer

MAXI Richmond, Jim Coddington, Excavation Yergeau, Soprema

Caisse du Val-Saint-François, Les Vallons de Wadleigh, Camping Pegasus,

Moulin à laine d'Ulverton, Marcel Hamel, Gabriel Couture & fils, Papeterie 2000

TRAVAUX MAJEURS SUR MOONEY

D'importants travaux de resurfacement seront réalisés sur toute la section pavée du chemin Mooney à partir de la semaine du 20 août pour deux à trois semaines. La circulation pourra être brièvement déviée. Ces travaux se font dans le cadre du programme de *Réhabilitation des infrastructures routières locales* du ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des Transports. Soyez prudents aux abords du chantier.

JARDINIERS/JARDINIÈRE RECHERCHÉS

Les plates-bandes de notre nouveau parc en bordure de la rivière Ulverton sur la 143 ont besoin d'un brin d'amour. Une citoyenne y a déjà passé quelques heures, mais il reste pas mal de «mauvaises herbes» à arracher. Si vous avez quelques heures à donner pour ce parc, n'hésitez pas à nous donner un coup de fil 819 826-5049

ANNUAL PICNIC: A REPEATED SUCCESS THANKS TO ALL THE VOLUNTEERS AND GENEROUS SPONSORS

The weather was on our side this year, so the participants in the garage sale had a peek year in terms of sales and ridership. We met new citizens happy to come across their neighbors. Kids had fun in the inflatable structure; the music was good as usual to make people dance. Our generous sponsors made it possible for us to offer valuable prizes to our citizens.

Another day where things were happening naturally as if they had just worked out by themselves. However a great number of volunteers had already put time and energy in the preparation of the activities, and went on all day to make it work. Today the Council wishes to pay a special tribute to all of them: Thanks to:

Lynda St-Pierre et Gaétan Provost at the coordination of the garage sale

Shirley Cross et Sarah Jones at the cooking and serving of *hot dogs*, desserts and beverages

Lise Ouellet, Nicole et Sylvain Clair, Nick Bonenfant, Jacques Poliquin, Vicki Turgeon at the peeling, cooking, and serving of the corn...and more !

Marvin Richards at the selling of the tickets

Carl Arcand, helping for last minute details

Robert Bélanger, at the cleaning, preparing, cleaning before and after the party, with **Nick Bonenfant** and **Corey Cross** for the clean up after the picnic

Jean-Pierre Bordua, at the pick-up of the balloons, helping for the corn, drawing names and giving prizes

Mark Cross, at the shopping and choosing and ordering of the inflatable game

France Bouthillette, at the pick-up and return of the inflatable game

Claude Mercier, at the preparing of the site

AND **CLAUDE LEFEBVRE**, on site before, during and after the garage sale and the picnic; buying all the food, propane, and millions of little things that make everybody happy and comfortable, distributing drawing coupons, organizing the drawing... and much more!

THE MUNICIPALITY ALSO WISHES TO THANK ALL OUR GENEROUS SPONSORS

They make this party possible and allow the drawing of prizes of to 100 \$ value.

Karine Vallières, députée de Richmond

Les Services EXP Inc., Monty Sylvestre, Maisons et Chalets à louer

MAXI Richmond, Jim Coddington, Excavation Yergeau, Soprema

Caisse du Val-Saint-François, Les Vallons de Wadleigh, Camping Pegasus,

Moulin à laine d'Ulverton, Marcel Hamel, Gabriel Couture & fils, Papeterie 2000

MAJOR ROADWORKS ON MOONEY

Resurfacing works are to be done on Mooney road starting this present week. It will go on for more or less two weeks. Traffic will be detoured at times. This project is carried on as part of the ministère des Transports program entitled *Réhabilitation des infrastructures routières locales*. Please be cautious near the worksite.

VOLUNTEER GARDENERS WANTED

The flower beds in our new park along the Ulverton River, on the 143, really need some tender loving care. A fellow citizen has already given several hours to take away the weeds but much is left to be done. If you have a few hours to give for the benefit of our park, give us a call 819 826-5049.



AOÛT 2018 / AUGUST 2018

Municipalité d'Ulverton. 151, route 143

Ulverton. Québec. J0B 2B0

Tél.: 819 826-5049

www.municipaliteulverton.com